

1 Tesalonika

Paulo Malele Epapua Kakaua Tesalonika Taonina Kristiano Papiau'i Ee'iai Eulaisa Auga

1 ¹Lau Paulo, i'ina malelega lapapua, Silas, ke Timoti aumai oiso akamaisai laulaisa oi Deo ega iifi e'a papiaumi Tesalonika taoninai oague aumi eemi efai. Oi auga Iesu Kristo opako'ania kainai, Deo Ama auga, ke Lopia Iesu Kristo fou e'i papiau omia.

Lai i'a Ama'a Deo amegamega penia, ega koa Lopia Iesu Kristo fou e'i gafegafe akaiki'a, ke e'i gagao fou fekepenimi foagu felo aoma.

Tesalonika Taonina Papiau'i E'i Pako'a Faugai Paulo Deo Tenkiu Epeniia

²Lai amegamega aisama, oi aopolanimit faumiai Deo tenkiu apenia aefuafua. ³Ke oi Iesu Kristo opako'ania, ke emi pako'ai pinauga okapai'i auga fougalo. Ke oi alomi ko'agai Deo papiau fou ani'i oani alogaina kainai, ala opinauga oma auga isafa fougalo. Ke oi emi afia'ama Lopia Iesu Kristo eegai oogeisa kainai, kina apala'i oafii'i ganinagai, gamu'i mo ooponia oafiapia mo, emi pinauga okapaisa paisa. Ega'ina kapa'i ma'oi okapai'i au'i, aupa kina emai megamegai, Ama'a Deo agogai aopolanimit aefuafua.

⁴Au akiu Kristiano papiaumi, lai Deo tenkiu apenia, gome alogalo Isalo ko'agai oi animi eani alogaina kainai ekinanimi ega papiau omia. ⁵Gome lai iifa faunina Iesu fougalo auga, nini'anina mo oi eemi alafaiseina kai, Deo ega isapuai isafa mirakulo kemia oisa'i, ke Deo ega Spiritu oi guami eafi opogaina kainai, iifa faunina Iesu fougalo auga iifa ko'a ipauma paisa augalo. Ke lai oi epomiai aagu aisama, oi kaimiai emai agu ala akapa oma auga isafa oisa ologo. ⁶Ke oi lai oisamai iisamai mo o'opoisa, ke ega koa okapaisa Lopia Iesu Kristo isafa iisa mo o'opoisa. Kai ega'ina okapaisa alogai, papiau oi keafi apalanimit okiekie alogaina

mo ganinagai, Deo ega Spiritu alogama epipeni auga alogamagai, iifa faunina Iesu fougā oafiia opako'ania. ⁷Ke ega koa okapaissa kainai, oi auga Masedonia ke Akaia ago'iai pako'a papiaui ma'oai kapa'ina fekekapa auga opakina'i kekapaissa. ⁸Ke iifa faunina Iesu fougā oi faagamiai epealai auga, Masedonia ke Akaia ago'i mo aelao kai, oi Deo opako'ania auga fougā afu ma'oai elao kelogo. Ega kainai lai ega'ina faagagai nini'ani aga'o afalaifania. ⁹Gome lai oi eemi afai aisama, ega'ina papiaui ifo'i oi lai ala oifa koko omaimai auga, fougā maamaisai keifania. Ke ega'ina mo laa'i kai, oi deo pifoge'i omunii'i kai Deo ko'a eaguega, afaemaema auga oaipenia, ega pinauga okapa auga isafa, fougā maamaisai keifania. ¹⁰Ke Deo eoge Iesu Kristo maeai epamaunimue auga, isa Deo ega guakupu agemai auga eegai kania'a eagamauga. Oi Deo Gauga ega'ina auga ega mai pugu o'ima auga isafa fougā maamaisai keifania.

Paulo Ega Pinauga Tesalonika Taoninai Auga Fougā

2 ¹Aau akiu Kristiano papiaumi, oi ologo lai oi eemi afai auga, alafai aage mo kai anina eogeissa. ²Oi lai Filipi taoninai keafi apalanimai akiekie, ke keifa apala penimai auga isafa fougā ologo. Ega'ina alogai papiau ma'o lai kapa'ina akapa auga anina akeani puo, kegapaapa kipoimai keoma mo ganinagai, i'a a'a Deo ega pipalagaisai, lai aaipa, akapula, Isa ega iifa faunina Iesu fougā oi maamiai aifafoua. ³Gome lai magogo kapula oi apeniimi auga, lai pifoge iifa'i amaifani'i maami amala'a me'e aoma puo alaifani'i, o lai opolamaisai apala aopolaga puo alaifani'i, o oi afogeimi aoma puo alaifani'i. ⁴Kai lai Deo elogoainimai iifa faunina Iesu fougā faifafoua eoma aumai koa anini'ani. Ke lai papiau alo'i apagama aoma puo alapinauga kai, Deo i'a alo'aisai kapa'ina aopolani'i e'opo'i auga, alo apagama aoma puo apinauga. ⁵Oi ologo lai emai inogoai, emai nini'ani felogai papiau fafoge'i alaoma, o lai pifogeai nini'ani ma'o alaifani'i ega koa emai mogemoge alaogefake. Deo elogo lai kapa'ina aifania auga ko'a'i moa'ina. ⁶Ke lai papiau ee'iai au afagai amaafia auga keagaga alakapunia. Ke oi o kai aga'o isafa eegai ega koa alakapaissa.

⁷Ke lai Kristo ega apostolo kainai oi epomiai aagu aisama, meu fapenimi koa kai, lai papie aga'o gauga e'e'ele'i e'ima felo'i koa i'opoga amia, gagafemi mo aafiia. ⁸Ke lai alomai ko'agai oi animi aani kainai, alomai gamagai mo iifa faunina Iesu Kristo fougā maamiai aifafoua. Ke ega'ina mo alakapaissa kai, ifomai imaaumai isafa alogaina oi apalagainimi, gome oi lai gaumai ipaumami koa omia. ⁹Aau akiu Kristiano papiaumi, iifa ko'a lai ainogo alogaina, ke meu aafii'i, ke aafipugu auga oi oopolani'i. Ega'ina alogai lai ifomai faumaisai gapi gani apinauga, ega koa lai Deo ega iifa faunina oi maamiai aifafoua alogai, kai aga'o meu falapenia aoma.

¹⁰Ke lai oi Iesu Kristo opako'ania aumi fou aagu aisama, oi ifomi lai kapa'ina akapaisa auga oisa, ke Deo isafa eisa. Ega'ina alogai lai Deo agogai alo opai aumai amia, ke oi ma'oai eemiai laomai felo'i mo akapai'i, ke kapa apala aga'o alakapaisa kainai, papiau lai puo aga'o akepenimai. ¹¹Gome oi ologo, lai au aga'o ifo gauga ala e'ima oma'i koa i'opoga mo, oi aga'o aga'o ega a'ima omaimi. ¹²Ke ega'ina akapaisa alogai, magogo kapula apeniimi emi pako'ai foapa inoka aoma, ke alomafu oafii'i aisama apaameimi. Ke a'augainimi alafua, ega koa Deo oi eifanimi ega agofa'ai fokoko, ke ega eaea isapu akaiki'a fou alogai foagu eoma auga, oi ala foagu oma eoma auga mo agugai foagu aoma.

¹³Ke lai aufa kina isafa Deo tenkiu apenia aefuafua, gome oi Deo ega iifa lai eemaisai a'o ologonia auga oafiia aisama, oi ega'ina iifaga papiau aumauni e'i iifa alopamia aloafia kai, Deo ega iifa ko'a ipauma opamia oafiia. Ke pau ega'ina iifaga oi Iesu opako'ania aumi emi agu alogai ekae epinauga. ¹⁴Gome aau akiu Kristiano papiaumi, oi auga Iudea agogai Deo ega iifi e'a papiau'i Iesu kepako'ania au'i kapa'ina kekapa auga iisa'i mo o'opoisa. Gome Deo ega iifi e'a papiau'i Iudea agogai au'i, Iudea papiau'i isa keafi apalani'i kekiekie koa i'opoga, oi ifomi emi ago papiau'i isafa keafi apalanimi okiekie. ¹⁵⁻¹⁶Ke Iudea papiau'i ega'ina au'i mo Lopia Iesu keaupugua, ke profeta au'i isafa keaupugui'i. Ke ega'ina mo papiau'i keoge lai keulaimai egae apealai. Ke isa keuniaimoimo ega koa kekapaisa, lai kegapaapa kipoimai Iudea papiau'i laa'i au'i maa'iai falanini'ani ega koa kania'i faeagamau keoma. Ega kekapa oma puo, Deo alo kepamafua, ke papiau ma'oai isafa e'i ou kemia. Ega koa emia isa ifo'i e'i laomai apala'i laagai kegoaisa kemaimaiseina pau ealogai alogaina. Ega kainai pau Deo ega guakupu isa ee'i emai efua.

Paulo Alafai Gaoma Tesalonika Papiau'i Gaisa'i Pugu Eoma

¹⁷Kai aau akiu Kristiano papiaumi, lai oi eemiai kepapealaimai auga epo aemaefa. Kai ega'ina kekapaisa aisama, lai imaaumaisai auga kepapealaimai kai, opomaisai auga oi eemiai akepapealaimai. Ega'ina alogai lai auniamoimo alafai amaoma amafai amaisami pugu aoma. ¹⁸Gome lai anina aani oi eemi afai aoma. Ko'a lau Paulo auga mafai paisa laoma la'opoisa, ke la'opo'opo pugu kai, Satani lai epaapa kipoimai puo aekainimai. ¹⁹Gome lai emai afia'ama kapa'ina, ke emai alogama kapa'ina, ke kapa'ina felo akapaisa, ega koa muni Deo eegai afa felo agaafia, ke i'a a'a Lopia Iesu Kristo agemai aisama againa'au? Ega'ina auga oi laa'i ma? E, ega'ina auga oi paisa. ²⁰Iifa gome oi auga lai emai aina'au, ke emai alogama.

3 ¹Ke lai oi eemi alafai alaisami epo emaefa mo ganinagai, ifomai mo aopolaga, lai Atens taoninai agaagu auga felo aoma puo, egae mo aagu. ²Kai lai akimai Timoti Kristiano auga, lai koa i'opomai Deo ega

pinauga ekapa auga, ke iifa faunina Iesu Kristo fougā ipapea auga mo aulaisa efai, oi fepakapulanimi, ke emi pako'ai kapula fepenimi aoma.

³Isa ega fekapa oma, ega koa papiau oi keafi apalanimi ganinagai, oi epomia kai aga'o fae'ualai, ma'oai fokapula Iesu Kristo fopako'ania paisa aoma. Gome oi ologo i'a auga fekeafi apalani'a paisa keafi apalani'a. ⁴Ke iifa ko'a lai oi fou aagu aisama, apaini kakaumi i'a akeafi apalani'a aoma.

Ke oi ologo felo, lai aifania koa i'opoga mo pau faaga'aisai emia. ⁵Ega kainai lau oi ala oagu oma auga fougā alalogo epo emaefa aisama, faagu auga aekainia. Ega puo Timoti laulaisa efai ega koa oi Iesu opako'ania paisa ma auga malogo laoma. Lau ega koa lakapaisa auga, i'opo papiauga afefai keaga aga'ogai afe'opoimi, ke lai egae emai pinauga akapaisa auga, kapa aga'o laa'i afemia auga mani'ina lapa'aau puo ega lakapa oma.

Timoti Oi Foumi Felo Emai Eifania

⁶Kai Timoti pau mo oi eemiai emai lai eemaisai, ke oi foumi felo Iesu opako'ania paisa, ke alomi ko'agai Deo, ke papiau ma'oai ani'i oani auga fougā eifania. Isa lai epainimai eifa oi lai kapa'ina felo akapaisa auga oopolani'i aefuafua eoma. Ke lai alafai amaoma amaisami aoma koa i'opoga, oi isafa alafai amooma lai amoisamai ooma auga isafa fougā maamaisai eifania. ⁷Ega puo aau akiu Kristiano papiaumi, lai akiekie ke papiau lai keafi apalanimai mo ganinagai, lai oi foumi ega koa alogo, ke emi pako'a alopua'afuga auga isafa fougā alogo aisama, emai kiekieai faapoke koa auga, kapula epeniimai. ⁸Gome oi pau Lopia Iesu opako'a kapulania, ke emi pako'ai oapa kapula puo lai pau alogamai aague. ⁹Ke oi Iesu Kristo opako'ania paisa, ke emi pako'ai oapa inoka kainai, lai Deo agogai alomai egama alogaina. Ke emai alogamai oi faumiai Deo tenkiu agapeni afe'aina afaekaina. ¹⁰Ke lai gapi gani alomai ko'agai amegamega, ega koa lai oi eemi fafai faisami pugu, ke emi pako'ai kapa'ina eegai oafi'afu auga fapenimi aoma.

¹¹Ke pau auga lai amegamega, ega koa i'a Ama'a Deo ifo, ke a'a Lopia Iesu Kristo lai emai keaga oko fekepakaia oi eemi fafai aoma. ¹²Ke lai amegamega ega koa Lopia oi alomi ko'agai papiau ani'i foani alogaina auga laoga maina alomia fepaukia, fepapogua felao fepafakaua, ega koa aga'o aga'o animi foani, ke lai oi animi aani koa i'opoga, papiau aage'i ganinagai ani'i ega foani oma aoma. ¹³Ke Isa alomi kapulaga gapenimi, ega koa muni i'a a'a Lopia Iesu, ke papiau alo'i opaina au'i fou akemai aisama, oi i'a Ama'a Deo maagai laomai apala aga'o okapaisa auga puo faepenimi, ke alo opai aumi mo fomia aoma.

Ala Faagu Oma Deo Alo Fapagama

4 ¹Aau akiu Kristiano papiaumi, emai nini'ani fuagai auga, lai oi ala foagu oma, ega koa Deo alo fapagama auga maamia aifania, ke

iifa ko'a oi ega'ina agugai oague. Ke pau auga, lai Lopia Iesu akagai agoi penimi, ke apaini kapulanimi Deo alo fopagama kapa'i au'i ma'o ma'o mo fokapa'i aoma. ²Gome lai Lopia Iesu ega isapuai oi kapa'ina fokapa auga nini'ani'i kapula'i maamiai aifani'i ologo efua.

³Ke Deo anina eani auga, oi Isa maagai alo lolofa aumi fomia, ke papiau aga'o fou aloamage auga fou folofeu aage mo eoma. ⁴Ke oi aga'o aga'o fomalele ifomi imaaumi fo'ima felo, ega koa Deo maagai alo opai lao'i mai'i fokapa'i, ke papiau isafa ago'iai kagakaga felo'i mo fokapa'i. ⁵Ke oi papiau Deo akelogonia au'i, papiau i'oina aga'o fou fekefeue aage mo auga mo laoga maina anina keani au'i koa folomia. ⁶Ke ega'ina agokapa alogai, kai aga'o ifo aaga akina Kristiano auga eegai laomai apala aga'o faekapa, ke papiau ega'ina faepapinauga ega amu faeafi'i. Gome lai oi maamiai aifa kakaua, ke ainami apalogo koa i'opoga, Lopia papiau kapa'i laomai apala'i ega koa'i kekapa'i au'i afa apala agepeni'i aoma. ⁷Gome Deo i'a eifani'a auga, i'a laomai apala'i fakapa'i alo'a feofu eoma puo aeifani'a kai, i'a Isa maagai alo lolofa agugai faagu eoma kainai eifani'a. ⁸Ega kainai kaisau nini'ani kapula'i i'ina eumakalaini'i auga, papiau aumauni aeumakalaina kai, Deo ega Spiritu oi epenimi auga Deoga eumakalaina.

⁹Ke pau alomi ko'agai aami akimi aga'o aga'o ani'i foani auga fougafalapapua eemi afaefai, gome Deo ifo ega Spirituai oi epamalelenimi aga'o aga'o animi foani eoma. ¹⁰Ke iifa ko'a, oi Masedonia agogai aami akimi Kristiano au'i ma'oi alomi ko'agai ani'i oani. Ega mo ganinagai lai oi apaini kapulanimi, ega koa alomi ko'agai aami akimi ani'i foani pagainia aoma.

¹¹Ke oi gagao aguga auga anina foani alogaina, ke ifomi emi pinauga mo fokapa kai, aufalao aga'o kapa'ina ekapa auga folo'augaina. Ke lai apainimi koa i'opoga, ifomi imamiai kapa'ina anina oani auga fokapa foafia. ¹²Ega agokapa oma aisama, kina ma'o emi agu alogai kapa'ina anina oani auga aufalao aga'o gakapa gapenimi afolooma kai, ifomi imamiai agokapa agoafia. Ke ega koa agokapa aisama, afe papiau'i pako'a papiau'i laa'i au'i oi au akaiki'ami akepamiaimi.

Lopia Ega Mai Pugu Kina

¹³Aamai akimai Kristiano aumi, lai anina aani oi papiau kema'e au'i fou'i fologo aoma. Ke papiau isa'i muni kapa'ina agemia afia'amaga akepa'aua puo, alo'i emafu au'i koa i'opo'i folomia aoma. ¹⁴Lai apako'ania Iesu emae ke emaunimue pugu aoma. Ega puo lai apako'ania kaisau Iesu kepako'ania kai kema'e au'i, Deo Iesu agemaiseina pugu aisama, ega'ina papiau'i isafa isa fou agemaiseini'i. ¹⁵Ke i'ina auga Lopia ifo ega iifa oi maamiai aifania. I'a pau aague au'a, aaguega kai Lopia Iesu agemai pugu koa aisama, papiau kema'e au'i afalaka'egaini'i afalaufai afalalao.

¹⁶ Gome Lopia ifo ufai ageake agemai ageifa kapula, ke Deo ega lopia agelo ainagai, ke Deo ega fi'i iipina agemia aisama, papiau kapa'i Iesu kepako'ania kai, kema'e au'i akeu'e kaukau. ¹⁷ Ke ega'ina afegai, i'a maa'a maunina kepua'afuni'a aaguega au'a, mae au'i keu'e au'i fou agaapafou agalao au'oniai apuapuai Lopia fou agapiaogai. Ke ega koa agemia, i'a Lopia fou agaagu aoniamo. ¹⁸ Ega puo i'ina iifa'iai aga'o aga'o magogomi foauga kapula fopenimi.

Fofua Foagu Lopia Ega Mai Pugu Fo'ima

5 ¹ Aau akiu Kristiano papiaumi, Lopia kina maaga kapagai agemai o gaika agemai auga fougafalapapua eemi afaefai. ² Gome oi ologo felo, Lopia agemai pugu aisama, gapiai painao auga koa agemai. ³ Ke ega'ina alogai papiau akeifa akeinaka, "Lai aagu felo alogaina, ke gagaoai aague," akeoma. Kai isa ega'ina keifaifania kai, fiakoa mo auokaoka agemia, papie gamauni eoma ekiekie koa i'opoga kiekiegai akekieke, ke akepiaukoko afaekaina.

⁴ Kai aau akiu Kristiano papiaumi, oi auga uminagai aloagu puo, i'ina kina agemai aisama, painao auga papiau e'i e'ai ekoko epakauaini' koa i'opoga afaepakauainimi. ⁵ Oi auga eaea ke kina gauga aumi. Ke i'a ma'oai auga gapi, ke umina gauga au'a laa'i. ⁶ Papiau isa'i kefeu. Kai i'a auga ega koa falakapa kai, opo'a ke alo'a fofougai maa'a fekiakae ifo'a faisa feloi'a. ⁷ Gome kaisau kefeu au'i gapiai kefeu ke kaisau keinuinu au'i gapiai keinuinu. ⁸ Kai i'a auga kina gauga au'a kainai ifo'a fa'imai'a. Ke ega'ina agakapa alogai, ifani au'i olaga'iai auli keoge'i ifo'i faaga'i kepakaisapua koa i'opoga, a'a pako'a Iesu eegai aoge auga, ke papiau Deo fou ani'i aani auga laoga maina ifani au'i e'i auli koa fapamia, olaga'aisai faoge fapakaisapui'a. Ke ifani au'i ifani kelao alogai kania'i ipakaisapua aulina kania'iai keoge koa i'opoga, Iesu Kristo i'a kania'a eagamauga auga afia'amaga, kania'a ipakaisapua aulina fapamia kania'aisai faoge. ⁹ Gome Deo i'a ekinani'a auga, Isa ega guakupu kiekie fapa'aua aeoma kai, i'a a'a Lopia Iesu Kristo fapako'ania, ke kania'a feagamauga eoma puo ekinani'a. ¹⁰ Ke Lopia Iesu Kristo i'a fau'aisai emae, ega koa i'a famae ma, faagu ma ganinagai, isa agemai pugu aisama, i'a isa fou aga'omo famia faagu eoma. ¹¹ Ega puo oi okapa aefua koa i'opoga, aga'o aga'o magogo kapula fopenimi, ifomi emi pako'ai fopaukimi.

Fua Nini'anina

¹² Ke pau aamai akimai Kristiano aumi, lai oi agoinimi kaisau oi epomia'i kepinauga kapula au'i, ke au akaiki'a'i Lopia faugai oi ke'imaimi magogo kapula kepenimi au'i au akaiki'a'i fopamia'i. ¹³ Ke papiau ma'oai au akaiki'a'i opamia'i koa i'opoga kai, isa auga e'i pinauga kainai alomi ko'agai isa ani'i foani, ke au akaiki'a'i ipauma'i fopamia'i. Ke ma'oai aga'o

aga'o gagaoi foagu. ¹⁴Ke aamai akimai Kristiano aumi, lai oi agoinimi papiau kapa'i ke'apolo kapa aga'o akekapa kai, kelao kemai aage mo au'i aina'i fopologo ega koa fakekapa. Ke papiau kapa'i alo'i emani'i au'i magogo'i foauga kapula fopeni'i. Ke papiau kapa'i e'i pako'ai keapoke au'i fopalagaini'i e'i pako'ai fekeapa inoka. Ke papiau ma'oai ee'iai emi alomafu emi guakupu foafiapia mo. ¹⁵Ke foisa felo, ega koa aufalao aga'o apala ekapaisa puo, isa ima afa folooge. Kai oi aga'o aga'o eemiai fogafegafe, ke papiau ma'oai isafa ee'iai fogafegafe.

¹⁶Ke oi aufa kina alomi gamagai mo folao fomai. ¹⁷Ke fomegamega faefuafua. ¹⁸Ke kina felo ma apala ma foafia ganinagai Deo tenkiu fopenia paisa. Gome oi Iesu Kristo opako'ania kainai, Deo kapa'ina anina eani auga ega fokapa oma eoma.

¹⁹Ke Deo ega Spiritu oi alomiai lo koa eaga auga, foloafialo. ²⁰Ke papiau isa'i profeta koa akemia Deo ega iifa maamiai afekeifania koa aisama, oi ega'ina iifaga ama'ama iifaga folopamia. ²¹Ke kapa ma'oai fo'opo'i, ke felo'i au'i mo foafiapi'i. ²²Ke laomai apala'i ma'oai fomuni'i.

²³Lai amegamega ega koa Deo ifo gagao inagome auga, oi kapa ma'oai okapa'i au'i faaga'iai alo lolofa aumi fepamiaimi aoma. Ke i'a a'a Lopia Iesu Kristo agemai pugu aisama, lalaumiai, alomiai, ke imaaumiai laomai apala aga'o okapaisa faeoma puo faepenimi aoma. ²⁴Iifa gome Deo oi eifanimi auga kapa'ina epako'ania eifania auga agekapa. Ega puo lai apako'ania kapa'ina amegamega penia auga agekapa paisa.

²⁵Aamai akimai Kristiano papiaumi, lai faumaisai fomegamega aoma. ²⁶Ke oi alomi ko'agai aami akimi Kristiano papiau'i aga'o aga'o fopamegonimi. ²⁷Ke lau Lopia akagai oi laifa kapula penimi ega koa i'ina malelega Kristiano papiau'i ma'oai ago'iai ikuapina femia laoma.

²⁸Ke lau lamegamega ega koa i'a a'a Lopia Iesu Kristo ega gafegafe akaiki'a oi eemiai feka laoma.